



## 英日ポストエディットに関する翻訳者派遣（人材派遣）在宅勤務可

英日の機械翻訳の評価やポストエディットをするお仕事です。翻訳実績ある方にお勧め

### Job Information

**Hiring Company**

Franchir Co., Ltd.

**Subsidiary**

通信機器の開発・研究会社

**Job ID**

1521973

**Division**

業務部営業企画第1課

**Industry**

Communication

**Company Type**

Small/Medium Company (300 employees or less)

**Non-Japanese Ratio**

Majority Japanese

**Job Type**

Temporary

**Location**

Kanagawa Prefecture, Yokohama-shi Tsurumi-ku

**Train Description**

Keikyu Main Line, Tsurumi Ichiba Station

**Salary**

Based on hourly rate

**Hourly Rate**

時給2000円以上（能力による）

**Work Hours**

9 : 00-17 : 30（休憩1時間）

**Holidays**

土曜日、日曜日、祝日

**Refreshed**

February 15th, 2025 11:56

**Application Deadline**

March 31st, 2025

### General Requirements

**Minimum Experience Level**

Over 1 year

**Career Level**

Mid Career

**Minimum English Level**

Fluent (Amount Used: English usage about 75%)

**Minimum Japanese Level**

Fluent

**Minimum Education Level**

Bachelor's Degree

**Visa Status**

Permission to work in Japan required

**Job Description**

- 人数：1名
- 時期：2025年3月開始
- 業務内容：機械翻訳(英語 - 日本語)学習データ(対訳コーパス)の作成、収集、機械翻訳(英語 - 日本語)品質の評価、分析（通信機器などの機械翻訳アプリについて、そのアウトプット精度を向上させるための業務となります。様々な分野の英語から日本語に翻訳されたテキストのポストエディット業務が多くを占めます。中には専門性の高いテキストも含まれます。）
- 翻訳経験のある方優遇（ただし、未経験の方も歓迎。TOEIC900点程度の英語力が必要な作業です。）
- 月に数回の出社が必要になりますので、横浜まで通える方に限ります。
- 在宅でのPC作業を希望される場合、PCの貸与はございません。派遣先のシステムをインストールして勤務していただく必要があります。
- 交通費別途支給

**Required Skills**

必要な語学力：TOEIC900点、英検1級以上または同等レベルの英語力。翻訳実務経験があれば尚可。

その他：基本的なPC操作（WINDOWS Word,Excel,PowerPoint）が出来る方。

機械翻訳のポストエディットの経験がある方尚可。

日英の文法的に正しい表現、カジュアルな表現や最近よく使われる単語、フレーズ等に精通している方を希望します。講義やチャットなど、様々なテキストを扱うので、多様な分野に幅広い知識を持っている方に向いています。

**Company Description**